



Mackenzie Valley
Review Board



Communiqué de presse

8 septembre 2022 – Commission du Nunavut chargée de l'examen des répercussions/Office d'examen, Yellowknife, Territoires du Nord-Ouest

La Commission du Nunavut chargée de l'examen des répercussions (CNER) et l'Office des répercussions environnementales de la vallée du MacKenzie (l'Office) ont signé un nouveau Protocole d'entente (PE) visant à promouvoir et à étendre leurs efforts de coopération pour l'évaluation des répercussions environnementales dans le Nord du Canada. Grâce à leurs points communs, ces deux organismes établis en vertu de leur accord respectif sur les revendications territoriales peuvent entreprendre des évaluations effectives et efficaces des projets aux répercussions possiblement transfrontalières. La Commission et l'Office sont parfaitement bien équipés pour collaborer sur des initiatives spécifiques non-projet, incluant les évaluations environnementales régionales et stratégiques.

La CNER et l'Office avaient déjà signé un PE en 2004 et un autre en 2013. L'actuel PE repose sur les forces existantes des deux organismes et sur leurs relations inter-organisationnelles. Il met en évidence les modalités de travail exécuté conjointement par coopération, coordination et/ou collaboration. Le PE modernisé préconise de:

- minimiser la duplication et le chevauchement des procédures respectives de la Commission et de l'Office,
- contribuer à une évaluation opportune des projets avec de possibles répercussions transfrontalières,
- partager les ressources, et
- appuyer le renforcement de la capacité entre la Commission et l'Office.

L'Office et la Commission se réjouissent à l'avance de travailler ensemble dans le cadre de ce nouveau PE.

Citations:

« La CNER se réjouit de poursuivre ses travaux avec l'Office des répercussions environnementales de la vallée du MacKenzie et d'intensifier ainsi ses relations. Par le biais de nos processus respectifs et directement avisés par les communautés, la Commission et l'Office ont acquis d'incalculables expériences pouvant s'avérer mutuellement bénéfiques pour des évaluations de haute qualité. Nous sommes heureux de partager ce Protocole d'entente et nous nous réjouissons à l'avance d'intensifier notre collaboration avec l'Office. »



Mackenzie Valley
Review Board



Mark Cliffe-Phillips
Directeur exécutif
Mackenzie Valley Review Board
mcliffephillips@reviewboard.ca
867-766-7055
867-445-3423